



GMIFF

GREEN MONTENEGRO
INTERNATIONAL FILM FEST

2018 | IV IZDANJE
IV EDITION

**PROGRAM
FESTIVALA**
FESTIVAL
PROGRAMME

Organised by:
www.greenmontegro.me

**slobodan
ulaz free
entrance**



LOKACIJA: ŽABLJAK, CRNO JEZERO
LOCATION: ZABLJAK, BLACK LAKE

SUBOTA, 4. AVGUST
SATURDAY, 4TH of AUGUST

20:00 – 20:30 CEREMONIJA SVEČANOG OTVARANJA / OPENING CEREMONY

Pozdravna riječ predsjednika Opštine gospodina Vukičevića, direktora NP gospodina Pajovića i predsjednice Savjeta GMIFF-a gospođe Vojinović. Festival će otvoriti stalna koordinatorka UNDP u Crnoj Gori gospođa Fiona McCluney.

Welcoming speech by the President of the Municipality of Mr. Vukičević, the Director of the National Assembly Mr. Pajović and the President of the GMIFF Council, Mrs. Vojinović. The festival will be opened by the permanent UNDP coordinator in Montenegro, Ms. Fiona McCluney.

TAKMIČARSKI PROGRAM / COMPETITION PROGRAMME
Kategorija Ekologija / Category Ecology

20:30 – 22:04 SJEME: NEISPRIČANA PRIČA / SEED: THE UNTOLD STORY

Režija/Director: Taggart Siegel, Jon Betz

Zemlja porijekla/Country of origin: Ujedinjeno Kraljevstvo / UK, Australija / Australia, Novi Zeland / New Zealand

Kategorija Ekologija duše / Category Ecology of the Soul

22:05 – 23:40 REKVIJEM ZA GOSPODU J. / REQUIEM FOR MRS. J.

Režija/Director: Bojan Vuletić

Zemlja porijekla/Country of origin: Srbija / Serbia

23:45 KUBA BEND / CUBA BAND / LIVE REGGAE MUSIC
(CG / MNE)

NEDJELJA, 5. AVGUST SUNDAY, 5TH of AUGUST

09:00 PLANINARSKA TURA / HIKING TOUR

10:00 BIKIKLISTIČKA TURA / BIKING TOUR

TAKMIČARSKI PROGRAM / COMPETITION PROGRAMME

Žabljak, Crno jezero / Zabljak, Black Lake

Kategorija Ekologija / Category Ecology

20:30 – 21:54 HARMONIJA SA DEPONIJE / LANDFILL HARMONIC

Režija/Director: Brad Allgood, Graham Townsley, Juliana Penaranda-Loftus

Zemlja porijekla/Country of origin: Paragvaj / Paraguay, Norveška / Norway, Brazil / Brazil, SAD / USA

Kategorija Ekologija duše / Category Ecology of the Soul

22:00 – 23:40 MUŠKARCI NE PLAČU / MEN DON'T CRY

Režija/Director: Alen Drljević

Zemlja porijekla/Country of origin: Bosna i Hercegovina / Bosnia and Herzegovina

23:40 – 00:10 ČAJO

Režija/Director: Nedžad Begović

Zemlja porijekla/Country of origin: Bosna i Hercegovina / Bosnia and Herzegovina

PONESITE TOPLU ODJEĆU!
WARM CLOTHES RECOMMENDED!
#GREENMONTENEGRO



ŽABLJAK

PONEDJELJAK, 6. AVGUST MONDAY, 6TH of AUGUST

09:30 RAFTING TAROM / RAFTING DOWN THE RIVER TARA

TAKMIČARSKI PROGRAM / COMPETITION PROGRAMME

Žabljak, Crno jezero / Zabjak, Black Lake

Kategorija Ekologija / Category Ecology

**20:30 – 21:22 BIJEG U KOSTA RIKU - PRIČA IZ DŽUNGLE /
ESCAPE TO COSTA RICA - THE JUNGLE STORY**

Režija/Director: Libor Spacek

Zemlja porijekla/Country of origin: Češka / Czech Republic

21:25 – 21:55 DRVO I JA / THE TREE AND ME

Režija/Director: Marko Dimić

Zemlja porijekla/Country of origin: Hrvatska / Croatia

Kategorija Ekologija duše / Category Ecology of the Soul

**21:55 – 23:35 GORČILO – JESI LI TO DOŠAO DA ME VIDIŠ /
GORCILO – DID YOU COME TO SEE ME?** NO ENGLISH TITLES

Režija/Director: Milan Karadžić

Zemlja porijekla/Country of origin: Crna Gora / Montenegro –

23:35 – 23:43 IRONIJA / IRONY

Režija/Director: Radheya Jegatheva

Zemlja porijekla/Country of origin: Australija / Australia

**23:50 DUO GITARA I VOKAL / DUO ACOUSTIC GUITAR & VOCAL
RADE AMANOVIĆ I MILA NIKIĆ
POP & WORLD MUSIC (CG / MNE)**

UTORAK, 7. AVGUST TUESDAY, 7TH of AUGUST

**14:00 KAJAKING CRNIM JEZEROM
KAYAKING ON BLACK LAKE**

TAKMIČARSKI PROGRAM / COMPETITION PROGRAMME

Žabljak, Crno jezero / Zabljak, Black Lake

Kategorija Ekologija duše / Category Ecology of the Soul

20:00 – 20:57 SARAJ'VO / SARAJEVO

Režija/Director: Mustafa Mustafić

Zemlja porijekla/Country of origin: Bosna i Hercegovina / Bosnia and Herzegovina

**21:00 DODJELA NAGRADA I SVEČANO ZATVARANJE FESTIVALA /
AWARDS AND CLOSING CEREMONY**

Festival će zatvoriti akademik Dimitrije Popović
The festival will be closed by academician Dimitrije Popovic

**22:00 KUBA BEND / CUBA BAND
LIVE REGGAE MUSIC (CG / MNE)**

#GMIFF

****NAPOMENA: U slučaju kiše projekcije filmova se održavaju u
Centru za kulturu Žabljak*

****Notice: In case of rain film projectiong would be organised
inside the Cultural Centre Žabljak*

ŽABLJAK

LOKACIJA: BIJELO POLJE, CENTAR ZA KULTURU
LOCATION: BIJELO POLJE, CULTURAL CENTRE

NEDJELJA, 5. AVGUST / SUNDAY, 5TH of AUGUST

PRATEĆI PROGRAM / ACCOMPANYING PROGRAMME

Kategorija Ekologija / Category Ecology

19:00 – 20:15 SAMO TI JEDI: PRIČA O BACANJU HRANE / JUST EAT IT: A FOOD WASTE STORY

Režija/Director: Grant Baldwin

Zemlja porijekla/Country of origin: Kanada/Canada, Ujedinjeno kraljevstvo/ UK, SAD / USA Norway, Brazil /Brazil, SAD / USA

TAKMIČARSKI PROGRAM / COMPETITION PROGRAMME

Kategorija Ekologija / Category Ecology

20:15 – 20:30 PROBUDITI SE - BUDDHI / TO WAKE – BUDDHI

Režija/Director: Yakima Waner

Zemlja porijekla/Country of origin: Južnoafrička Republika /South African Republic – ENG TITL

Kategorija Ekologija duše / Category Ecology of the Soul

20:30 – 20:48 KUDA OVO SADA VODI? / WHERE DO WE GO NOW?

Režija/Director: Reza Majlesi

Zemlja porijekla/Country of origin: Iran / Iran– ENG TITL

Kategorija Ekologija / Category Ecology

20:50 – 21:10 POJEDI ME! / EAT ME!

Režija/Director: Ilina Perianova

Zemlja porijekla/Country of origin: Bugarska / Bulgaria

21:10 – 21:15 NORDLYS – POLARNA SVJETLA / NORDLYS – THE NORTHERN LIGHTS

Režija/Director: Paulo Ferreira

Zemlja porijekla/Country of origin: Portugalija / Portugal

21:15 – 21:22 PM 2.5 – SMOG UBIJA / PM 2.5 – SMOG KILLS

Režija/Director: Piotr Biedron

Zemlja porijekla/Country of origin: Poljska / Poland

21:25 – 21:31 NAUČI ČOVJEKA DA PECA / TEACH A MAN TO FISH

Režija/Director: David Francisus

Zemlja porijekla/Country of origin: Južnoafrička Republika / South African Republic

21:31 – 21:40 CAN.CER / CAN.CER

Režija/Director: Erinc Durlanik

Zemlja porijekla/Country of origin: Turska / Turkey

PONEDJELJAK, 6. AVGUST / MONDAY, 6TH of AUGUST

TAKMIČARSKI PROGRAM / COMPETITION PROGRAMME

Kategorija Ekologija / Category Ecology

19:00 – 20:24 HARMONIJA SA DEPONIJE / LANDFILL HARMONIC

Režija/Director: Brad Allgood, Graham Townsley, Juliana Penaranda-Loftus

Zemlja porijekla/Country of origin: Paragvaj / Paraguay, Norveška / Norway, Brazil / Brazil, SAD / USA

Kategorija Ekologija duše / Category Ecology of the Soul

20:30 – 22:10 MUŠKARCI NE PLAČU / MEN DON'T CRY

Režija/Director: Alen Drljević

Zemlja porijekla/Country of origin: Bosna i Hercegovina / Bosnia and Herzegovina

Kategorija Ekologija / Category Ecology

22:10 – 23:04 ZELENI RATNIK „Indonezija: Najzagađenija rijeka svijeta“ / GREEN WARRIOR “Indonesia: The World's Most Polluted River“

Režija/Director: Martin Boudot

Zemlja porijekla/Country of origin: Francuska / France

ENG TITL

UTORAK, 7. AVGUST / TUESDAY, 7TH of AUGUST

TAKMIČARSKI PROGRAM / COMPETITION PROGRAMME

Kategorija Ekologija / Category Ecology

19:00 – 19:12 DOK JA RASTEM, TI SE SMANJUJEŠ / AS I'M GROWING, YOU'RE SHRINKING

Režija/Director: Flore Dussey

Zemlja porijekla/Country of origin: Švajcarska / Switzerland - ENG TITL

19:12 – 19:15 RUČNO RAĐENI PAPIRNI FONT HAND MADE PAPER FONT

Režija/Director: Ebru Özbakir

Zemlja porijekla/Country of origin: Turska / Turkey - ENG TITL

19:15 – 19:42 OSTRVA TRINDADE / TRINDADE ISLAND

Režija/Director: Emerson Cabral

Zemlja porijekla/Country of origin: Brazil / Brazil – ENG TITL

**19:45 – 19:57 KRČEDINSKA ADA – TAMO GDE JE VREME STALO /
KRCEDIN HOLM - OVER THERE WHERE TIME STOPPED**

Režija/Director: Milica Alavanja

Zemlja porijekla/Country of origin: Srbija / Serbia

19:57 – 20:00 ČUDESNA ZVIJER NANUK / MAJESTIC BEAST NANUK

Režija/Director: Florian Ledoux

Zemlja porijekla/Country of origin: Francuska / France

20:00 – 20:44 RAVNICA BEZ PTICA / BIRDLESS

Režija/Director: Dragan Gmizić

Zemlja porijekla/Country of origin: Srbija / Serbia

20:44 – 20:50 HIBRIDNI / HYBRIDS

Režija/Director: Francois Heiser

Zemlja porijekla/Country of origin: Francuska / France

Kategorija Ekologija duše / Category Ecology of the Soul

20:50 – 20:53 U ŽIVOM PIJESKU / CAUGHT IN QUICKSAND

Režija/Director: Marty Novitsky

Zemlja porijekla/Country of origin: SAD / USA – NA ENGLJESKOM, BEZ TITLA

Kategorija Ekologija / Category Ecology

**20:55 – 21:47 MEDVJEDI SA KAMČATKE. ŽIVOT POČINJE /
KAMCHATKA BEARS. LIFE BEGINS**

Režija/Director: Irina Zhuravleva, Vladislav Grishin

Zemlja porijekla/Country of origin: (Rusija / Russia)

PRATEĆI PROGRAM / ACCOMPANYING PROGRAMME

21:47 – 22:00 BUĐENJE / AWAKENING

Režija/Director: Nikić Danica i Tršić Jadranka

Zemlja porijekla/Country of origin: Crna Gora / Montenegro

22:00 – 22:27 MAKEDONIJA - SVE ZA NIŠTA / MACEDONIA - ALL FOR NOTHING

Režija/Director: Ruža Helać

Zemlja porijekla/Country of origin: Srbija / Serbia – ENG TITL

22:27 – 22:30 U EPICENTRU / IN EPICENTER

Režija/Director: Tršić Jadranka

Zemlja porijekla/Country of origin: Crna Gora / Montenegro

22:30 – 22:40 ZAROBLJENICI UGLJENA / THE PRISONERS OF COAL

Režija/Director: Vabor Juhas

Zemlja porijekla/Country of origin: Hrvatska / Croatia

#GMIFF